

# 싱가포르 유기농 아이스크림 시장조사



Product : Organic Ice Cream

## Content

I. 시장통계	3
II. 시장트렌드	10
III. 경쟁제품 현황	18
IV. 유통구조	26
V. 통관검역	31
VI. 관세 및 세금	45
VII. 인증 및 허가등록	48
VIII. 라벨링 및 식품첨가물	54

# I

## 시장통계

1. 한국 아이스크림 수출추이
2. 글로벌 아이스크림 수입추이
3. 싱가포르 아이스크림 수입추이
4. 싱가포르 아이스크림 시장규모
5. 싱가포르 아이스크림 시장 기업별 점유율
6. 싱가포르 아이스크림 시장 소비연령 점유율

### 1. STATISTICS ANALYSIS - 한국 아이스크림 수출추이

"싱가포르, 한국 對글로벌 아이스크림 수출 16위국"

- 유기농 아이스크림은 전체 식품 카테고리에서 「아이스크림」로 분류되며 가장 근접한 HS CODE는 싱가포르 기준 「2105.00.00」로 파악되었음
- HS CODE는 2105.00.00 으로 판단되나, 실제 수출 시에는 필히 관세사를 통한 재검증이 필요함

#### KEY INFO

아이스크림 제품은 HS 2105.00.00으로 분류됨. 싱가포르는 한국의 아이스크림 수출 16위국에 해당하며 1.4%의 점유율을 차지하고 있음

#### < 싱가포르 아이스크림 HS CODE 정보 >

한국	HS CODE	설명
	2105.00	아이스크림과 그 밖의 빙과류 (코코아를 함유했는지에 상관 없다)
	2105.00.1010	코코아를 함유하지 않은 것
	2105.00.1090	기타
싱가포르	2105.00.00	아이스크림 & 기타 빙과류

출처 : 한국 관세청(www.customs.go.kr), 싱가포르 관세청(www.customs.gov.sg)

- HS CODE 2105.00 제품을 한국으로부터 가장 많이 수입하는 국가는 중국으로 조사되었음
- 중국에 이어서 미국, 캐나다, 필리핀, 베트남 순으로 수입량이 많은 것으로 집계됨
- 싱가포르는 한국 아이스크림 49만 4,562달러 규모를 수입하여 수출국 중 16위에 랭크됨

#### < 한국 對글로벌 아이스크림 수출 통계 >

(단위 : 달러, %)

국가	2012	2013	2014	2014/2013 증가율
세계	39,633,775	37,472,441	36,149,590	-3.53
1 중국	7,079,971	6,671,642	8,709,906	30.55
2 미국	7,432,222	7,979,170	7,208,582	-9.66
3 캐나다	3,522,787	3,284,815	2,918,894	-11.14
4 필리핀	3,862,548	3,395,282	2,272,781	-33.06
5 베트남	1,896,544	2,556,610	2,079,532	-18.66
16 싱가포르	204,142	314,673	494,562	57.17

출처 : Global Trade Atlas(www.gtis.com/gta)

## 2. STATISTICS ANALYSIS - 글로벌 아이스크림 수입추이

### "2014년 싱가포르 아이스크림 수입 세계 25위 규모"

- 2014 글로벌 아이스크림 수입 상위국은 유럽 국가들이 대부분을 차지하고 있는 것으로 집계
  - 글로벌 아이스크림 수입 상위 5개국은 모두 유럽국가로, 독일, 영국, 프랑스, 스페인, 네덜란드 순이었음
- 싱가포르는 2014년 글로벌 아이스크림 수입 순위 25위이며, 전년 대비 성장세를 보임
  - 2014년 싱가포르 아이스크림 수입은 4,058만 2,643달러를 기록, 전년 대비 약 5.37%의 수입 증가를 나타내며 글로벌 수입 25위를 기록

#### KEY INFO

##### 글로벌 아이스크림 수입시장

글로벌 아이스크림 수입 상위 5개국은 모두 유럽 국가로, 독일, 영국, 프랑스, 스페인, 네덜란드 순이었음

싱가포르의 경우, 2014년 글로벌 아이스크림 수입 순위 25위임

#### < 국가별 아이스크림 수입추이 >

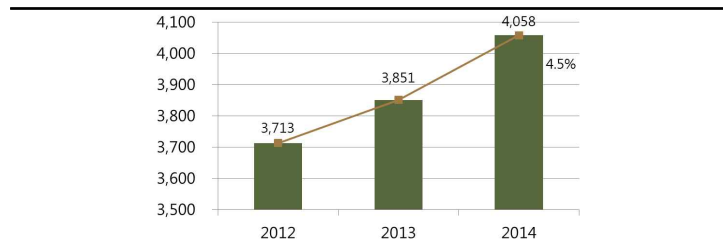
(단위 : 달러, %)

	2012	2013	2014	2014/2013 증감률
세계	3,043,202,387	3,185,135,101	3,377,605,480	6.04
1 독일	279,820,851	300,388,170	340,745,230	13.43
2 영국	305,441,194	325,152,163	313,784,325	-3.50
3 프랑스	283,210,080	272,501,507	278,125,702	2.06
4 스페인	177,639,905	186,414,657	205,199,318	10.08
5 네덜란드	179,244,912	187,822,746	191,853,399	2.15
25 싱가포르	37,136,384	38,512,335	40,582,643	5.37

출처 : Global Trade Atlas(www.gtis.com/gta)

#### < 싱가포르 아이스크림 수입추이 >

(단위 : 만 달러, %)



출처 : Global Trade Atlas(www.gtis.com/gta)

주 : 2012~2014년 연평균 수입증감률

## 3. STATISTICS ANALYSIS - 싱가포르 아이스크림 수입추이

### "싱가포르 아이스크림 수입시장, 말레이시아 1위, 한국 13위"

- 2014년 싱가포르의 아이스크림 수입액은 4,058만 2,643달러로 집계
  - 아이스크림의 특성 상 싱가포르에서 거리적으로 가까운 곳에 위치한 말레이시아, 태국 등의 동남아시아 국가들이 상위권을 차지했음
  - 하지만 프랑스, 미국, 일본 등 선진국들의 아이스크림 제품도 우수한 품질을 바탕으로 싱가포르 시장에서 영향력을 행사하고 있음
  - 싱가포르의 한국산 아이스크림 수입액은 (14년 기준) 60만 6,170달러로 13위를 기록하였고, 이는 전체 아이스크림 수입액의 1.49%로 미미한 점유율을 차지함

#### KEY INFO

##### 싱가포르 아이스크림 수입시장

아이스크림의 특성 상 2014년 싱가포르에서 거리적으로 가까운 곳에 위치한 동남아시아 국가들이 수입 상위권을 차지

2014년 한국산 아이스크림 수입은 13위를 기록

#### < 싱가포르 아이스크림 수입추이 >

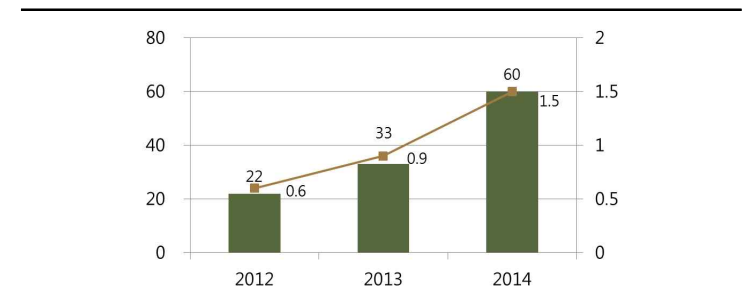
(단위 : 달러, %)

수출상대국	2012	2013	2014	2014/2013 증감률
세계	37,136,384	38,513,503	40,582,643	5.37
1 말레이시아	12,686,238	13,062,086	12,872,650	-1.45
2 태국	5,722,972	5,516,336	6,241,441	13.14
3 프랑스	4,331,416	4,417,468	4,993,983	13.05
4 미국	2,701,881	2,592,018	2,807,252	8.30
5 일본	2,725,688	2,622,511	2,281,847	-12.99
13 한국	225,142	331,934	606,170	82.62

출처 : Global Trade Atlas(www.gtis.com/gta)

#### < 싱가포르 내 한국산 아이스크림 수입 규모 및 점유율 추이 >

(단위 : 만 달러, %)



출처 : Global Trade Atlas(www.gtis.com/gta)

4. STATISTICS ANALYSIS - 싱가포르 아이스크림 시장규모

"싱가포르, 아이스크림 시장규모, 소폭의 증가"

□ 글로벌 리서치 기관인 데이터모니터에 따르면, 2014년 싱가포르 아이스크림 시장은 1억 1,837만 달러 규모로 다른 동남아 국가 시장보다 상대적으로 작은 편임

- 2011년에서 2014년까지 4년 동안 싱가포르 아이스크림 시장 총 성장률은 약 15.40%로 높은 증가세를 기록
- 2011년에서 2014년까지 4년 동안 연평균 시장 성장률은 약 4.89%로 추산됨

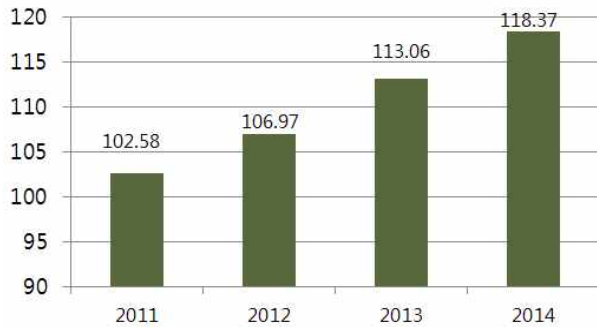
< 싱가포르 아이스크림 시장 규모 및 성장률 >

(단위 : 백만 달러, %)

	2011	2012	2013	2014	Overall Growth	CAGR <sup>1)</sup> (2011-2014)
시장 규모	102.58	106.97	113.06	118.37	15.40	4.89

출처 : Data Monitor(www.datamonitor.com)

(단위 : 백만 달러)



출처 : Data Monitor(www.datamonitor.com)

1) CAGR(Compound Annual Growth Rate) 연평균성장률

5. STATISTICS ANALYSIS - 싱가포르 아이스크림 시장 기업별점유율

"싱가포르 아이스크림 시장, Unilever와 기타 업체들이 강세"

□ 글로벌 리서치 기관인 데이터모니터에 따르면, 2014년 싱가포르 아이스크림 시장은 싱가포르 Unilever와 기타 업체 아이스크림이 대부분을 차지하는 것으로 집계되었음

□ 한편 싱가포르 아이스크림 시장 내 점유율이 가장 높은 개별 제조 기업 (매출액 기준)은 Unilever(싱가포르 유지제품 기업)임

- Unilever社에 이어 Fraser And Neave Ltd(중국), King's Creameries(S) Pte. Ltd(말레이시아)가 10%대로 뒤를 이었으며 Nestle S.A(스위스), General Mills Inc.(미국), Dairy Bell Ice Cream(호주) 이 각각 1자리 수대의 점유율을 유지하고 있음

< 싱가포르 아이스크림 시장 기업별 점유율 >

(단위 : %)

순위	기업명	2011	2012	2013	2014
1	Unilever	34.32%	34.44%	34.54%	34.63%
2	기타	24.49%	24.06%	23.64%	23.21%
3	Fraser And Neave Ltd. (중국)	15.89%	15.93%	15.95%	15.97%
4	King's Creameries(S) (말레이시아)	12.29%	12.47%	12.65%	12.82%
5	Nestle S.A (스위스)	5.80%	5.84%	5.90%	5.98%
6	General Mills. Inc. (미국)	3.80%	3.84%	3.87%	3.91%
7	Artisanal producers (미국)	2.59%	2.59%	2.60%	2.60%
8	Dairy Bell Ice Cream Pty. Ltd (호주)	0.82%	0.84%	0.86%	0.87%

출처 : Data Monitor(www.datamonitor.com)

KEY INFO

아이스크림 최대 제조업체 Unilever는 국가별로 여러 브랜드를 보유하고 있으며, 싱가포르 내 브랜드명은 Walls임



< Walls Magnum Ice Cream >

6. STATISTICS ANALYSIS - 싱가포르 아이스크림 시장 소비연령대

"싱가포르 시장,  
소비 연령대 고른 분포 보여"

- 글로벌 리서치 기관인 데이터모니터에 따르면, 2014년 싱가포르 냉동 가공식품 소비 점유율이 가장 높은 연령대는 55세 이상의 노년층인 것으로 조사되었음
- 하지만 0세에서 14세 사이의 유아층도 21.12%를 기록해 노년층과 비교해 큰 차이가 없는 것으로 집계되었음
- 15세 ~ 54세까지 연령별 소비율은 12 ~ 17%를 기록해 큰 차이를 보이지 않은 것으로 확인됨

< 싱가포르 냉동가공식품 시장 연령별 소비율 >

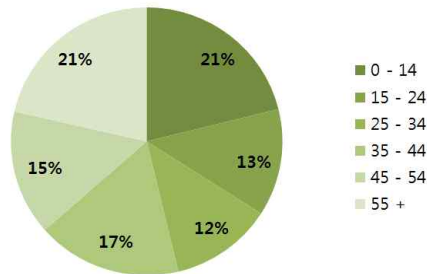
(단위 : %)

소비 연령대	2012	2013	2014
0 - 14	21.17%	21.14%	21.12%
15 - 24	12.95%	12.93%	12.93%
25 - 34	12.14%	12.17%	12.19%
35 - 44	17.27%	17.27%	17.26%
45 - 54	15.04%	15.07%	15.09%
55 +	21.44%	21.42%	21.41%

출처 : Data Monitor(www.datamonitor.com)

< 2014년 싱가포르 냉동가공식품 시장 연령별 소비율 >

(단위 : %)



출처 : Data Monitor(www.datamonitor.com)

KEY INFO

싱가포르는 낮은 출산율로 인해 고령화문제를 겪고 있는 국가 중에 하나임. 이러한 특징이 아이스크림 소비 연령대에 영향을 준 것으로 사료됨

II

시장트렌드

1. 한눈에 보는 싱가포르 아이스크림 시장트렌드

2. 싱가포르 아이스크림 시장이슈

## 1. MARKET TREND - 한눈에 보는 싱가포르 유기농 아이스크림 시장트렌드

KEY NEWS 1	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ 2015 싱가포르 아이스크림 시장 규모는 약 1억 5,438만 싱가포르 달러이며, 매년 약 4%의 성장률을 보임</li> <li>✓ 2013년에 비해 2014년 싱가포르 내 아이스크림 유통량이 증가하였으며, 소포장 및 다양한 맛을 개발, 이에 따라 수요가 증가 추세임</li> </ul>
KEY NEWS 2	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ 싱가포르의 외식 시장은 최근 일본을 제치고 아시아 최대 규모로 부상</li> <li>✓ 싱가포르는 식품의 90% 정도를 수입에 의존하고 있으며, 이에 자연스레 외국 식품에 대한 거부감이 낮은 것으로 알려짐</li> </ul>
KEY NEWS 3	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ 다국적 기업들은 싱가포르를 비롯, 다양한 아시아 국가에 R&amp;D 센터를 설립하여 아시아 시장에 맞추어 다각도로 제품 개발 중</li> <li>✓ 이에 현지 업체들은 Healthier Choice Snack 인증 등을 이용하여 차별화를 꾀하며 지속적으로 시장점유율 유지를 위해 노력 중</li> </ul>
KEY NEWS 4	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ 최근 싱가포르인들의 삶이 현대화됨과 동시에 건강식 및 웰빙에 대한 관심이 증대</li> <li>✓ 싱가포르 건강 진흥원의 Healthier Choice Snack 마크 도입 후 동 마크에 대한 소비자의 인지도가 상승하였으며, 동 마크를 부착한 식품들의 인기가 급증하고 있음</li> </ul>
KEY NEWS 5	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ 한류 영향에 힘입어 드라마, K-pop, 한국 전통 음식에 이어 최근 디저트류가 인기를 끌고 있음</li> <li>✓ 싱가포르에서 가장 인기 있는 한국 아이스크림은 유기농 소프트 아이스크림에 별집을 얹어 먹는 밀크 카우를 들 수 있으며 활발한 SNS 홍보 등으로 현재 싱가포르 내에서 호응을 얻고 있음</li> </ul>
Marketing point 1	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ 단순한 소프트 아이스크림보다는 위에 다양한 토핑을 올리고, 예쁜 데코레이션을 통해 소비자들의 이목을 끄는 것을 추천함</li> <li>✓ 유기농 상품의 경우 비싸다는 인식이 강한 편이므로 소포장으로 제품을 개발, 중저가대로 포지셔닝을 하는 것을 추천함</li> </ul>
Marketing point 2	<ul style="list-style-type: none"> <li>✓ 싱가포르 소비자들 사이에 친환경의 인식이 높아지는 바, 일회용 용기보다는 재활용 가능한 용기가 선호될 것으로 사료됨</li> </ul>

## 2. MARKET TREND - 싱가포르 유기농 아이스크림 시장 이슈

"전 세계 식품이 집결하는 싱가포르, 아이스크림 시장 역시 '청신호' "

□ 싱가포르의 식문화 트렌드는 '외식', '식문화의 다양화', '웰빙' 을 꼽을 수 있음

- 최근 싱가포르는 아시아에서 일본을 제치고 가장 외식 문화가 발달한 나라로 평가되고 있으며, 간편하게 먹을 수 있는 소포장의 음식에 대한 선호도가 높은 것으로 알려짐

- 설문조사 결과 약 90%의 싱가포르인들은 외국 식품이 다량 수입되며 현지 문화가 다양화 되는 것에 긍정적인 반응을 보이고 있어, 수입산 식품에 대해서도 높은 선호도를 보일 것으로 사료됨

- 또한 싱가포르 내에서 건강식, 다이어트 및 웰빙에 대한 인식이 높아지면서 식품 구매에 있어서도 칼로리와 양을 고려하는 경향이 늘고 있음

□ 한편, 싱가포르 아이스크림 시장은 2015년 약 1억 5,438만 싱가포르 달러의 규모를 보일 것으로 파악되며, 매년 약 4%대의 꾸준한 성장률과 더불어 앞으로도 꾸준한 성장세를 이어 나갈 것으로 보임

- 싱가포르에서 가장 인기 있는 아이스크림은 Unilever社의 브랜드인 Wall's의 Magnum(매그넘)을 들 수 있음

- 소비자들은 아직 브랜드 제품을 선호하고, 일류 브랜드의 경우 제품이 다소 고가더라도 구매 의지가 있는 것으로 나타났음

- 타 동남아 국에 비해 수입 규모가 크지는 않지만, 적도에 가까이 위치한 싱가포르는 기온이 높아 아이스크림 수요가 많은 나라에 속함

### KEY INFO

싱가포르 아이스크림 시장 규모는 2011년 이후 약 4%대의 꾸준한 성장세를 보이면서 관련 제품들의 시장 전망이 밝을 것으로 예상됨

“가지처럼 다양한 분야로 뻗어 나가는 한류의 영향,  
싱가포르 디저트 시장까지 노려 “

KEY INFO

싱가포르 내에서 유기농에 대한 인식은 미미하거나 비싸다는 인식이 대부분임

하지만 밀크카우리는 한국 소프트 아이스크림 카페는 유기농 재료임에도 불구하고, 중가대의 가격이라는 점을 부각시켜 폭넓은 소비자 층을 형성하고 있음

싱가포르 도시지역 중심으로 중산층이 증가 웰빙 건강 다이어트에 대한 욕구가 늘어나는 추세로 이를 홍보 포인트로 활용할 것

- 한국 드라마와 K-pop 열풍에 이어 한국 전통음식이 싱가포르 시장에서 유행을 불러일으킨 바 있음
  - 이에 후속으로 한국 아이스크림 및 디저트 카페가 유행의 새로운 물결을 타고 있으며 대형 유통업체에 대항하는 신흥 트렌드로 자리매김하고 있음
- 다양한 종류의 한국 디저트 카페들이 성황리에 운영 중이며, 그 중 가장 대표적인 업체로 유기농 소프트 아이스크림에 별집, 마카롱 등 각종 토핑을 올려 판매하는 밀크 카우(Milkcow)社를 성공사례로 들 수 있음
  - 밀크카우는 현재 싱가포르 내에서 체인점을 운영하고 있으며 선착순 무료행사, 한 컵에 간편하게 먹을 수 있는 점, 유기농, 다양한 토핑을 직접 고를 수 있는 점, 예쁜 데코레이션, 활발한 SNS 홍보 등으로 싱가포르 현지에서 좋은 반응을 얻고 있음
  - 가격은 싱가포르 달러 5 ~ 6달러<sup>2)</sup>로 형성되어 있으며 한화로는 약 4,000원 대라고 할 수 있음. 일반적으로 유기농 제품은 가격이 다소 높다는 인식이 강하나 밀크카우社 제품의 경우 비교적 중간대의 가격으로 폭 넓은 소비자 층을 형성해 나가고 있음

<밀크카우 메뉴별 가격 정보>

(단위: 싱가포르 달러)



출처 : 밀크카우 싱가포르 홈페이지(www.facebook.com/MilkCow.sg)

2) 2015년 6월 18일 기준 1 싱가포르 달러 = 829.77원

“Healthier Snack 마크 획득 식품,  
싱가포르에서 인기 가능성 높아”

KEY INFO

싱가포르 건강진흥원의 Healthier Choice 마크 부착 제품이 매출 증가 추세를 보임. 현재 동 마크를 부착하고 있는 제품들은 주로 싱가포르 현지 업체 제품이 다수인 것으로 파악됨

- 싱가포르에서 다이어트, 웰빙에 대한 관심이 높아지면서 싱가포르 건강 진흥원에서 Healthier Choice 마크를 개발
  - Healthier Choice 마크는 일반 식품에 해당되며, 칩류, 아이스크림류 제품은 Healthier Snack 마크를 사용

< Healthier Snack 마크 >












출처 : 싱가포르 건강진흥원(http://www.hpb.gov.sg)

- 싱가포르 건강 진흥원이 만든 Healthier Snack 마크는 한국의 유기농 마크와 그 성격이 비슷하고, 각 식품 종류 별로 기준이 다름
    - 아이스크림은 1회 제공량 당 250kcal 이하, 100g당 지방 함유량 12g 이하, 트랜스 지방 100g당 0.5g 이하, 총 당분 100g 당 21g 이하를 충족해야 함
    - 동 마크를 부착한 타 식품 제조사들의 식품 및 제품 정보는 하기 웹사이트에서 영어로 확인 가능함
- http://www.hpb.gov.sg/HOPPortal/health-article/2780
- 하기의 제품들은 싱가포르 내에서 동 마크를 부착하여 판매 중인 아이스크림 제품들로 싱가포르 산이 주를 이루고 있음
  - 대형 다국적 기업들의 제품들은 소수만 마크를 부착하여 판매하고 있으며, 주로 싱가포르 현지 업체들이 인증을 받아 대형 기업과는 차별화를 꾀하여 판매 및 시장 점유율을 늘리고자 하는 것으로 파악됨

< 싱가포르에서 Healthier Choice 마크를 부착하여 판매중인 아이스크림 제품 >

(단위 : 싱가포르 달러)

					
제조사	Harvest Prime Corporation	제조사	Better 4U Holdings	제조사	Evergreen Ice Cream
제품명	JoyfulHeart Avocado Green tea Ice Cream 100mL	제품명	Sugalight Chocolate Ice Cream 473 mL	제품명	Evergreen Ice Cream Durian 500mL
가격	12.90 싱가포르 달러	가격	10.50 싱가포르 달러	가격	20.50 싱가포르 달러
특이사항	할랄 인증 획득	특이사항	-	특이사항	-
					
제조사	Goh Joo Hin Pte Ltd.	제조사	F&N Creameries Pte Ltd.	제조사	Nestle
제품명	GOGO Potong Ice Cream 6x65g	제품명	F&N Magnolia Gotcha Fruito Multi-Pack 6sW (17개당 70mL)	제품명	Milo cup Multi Pack 4s
가격	4.05 싱가포르 달러	가격	2.80 싱가포르 달러	가격	3.95 싱가포르 달러
					
제조사	Happy Ice Pte Ltd.	제조사	En Bonne Sante	제조사	Soyato Foods International Pte. Ltd
제품명	Shaomei QQ Pudding Ice Cream Bar 350g	제품명	Yomamte Kiwi Bar 75mL	제품명	Soyato Premium Non-Dairy Frozen Dessert
가격	7.95 싱가포르 달러	가격	2.0 싱가포르 달러	가격	17.80 싱가포르 달러

출처 : 싱가포르 건강진흥원 (www.hpb.gov.sg)


3) 2015년 6월 18일 기준 1 싱가포르 달러 = 829.77원


< 싱가포르 내 유기농 식품매장 정보 >

매장 명	Four Seasons Organic Market	
TEL	+65 6345 3828	
Add	80 Marine Parade Road, Suite B1-83A Parkway Parade, Parkway Parade, Singapore 449269	
Website	www.fourseasonsorganic.sg	
매장 명	Nature's Glory Pte Ltd	
TEL	+65 6690 3345	
Add	315 Outram Road #01-09, Tan Boon Liat Building, Singapore 169074	
Website	www.natures-glory.com	
매장 명	Living Cafe & Deli	
TEL	+65 6468 4482	
Add	779 Bukit Timah Rd, Singapore 269758	
Website	www.balancedlivingasia.com	
매장 명	Eat Organic Pte Ltd	
TEL	+65 6319 7156	
Add	619H Bukit Timah Road, Singapore 269728	
Website	www.eat-organic.com.sg	
매장 명	Supernature	
TEL	+65 6304 1336	
Add	583 Orchard Road, Suite B1-05/09, Forum The Shopping Mall, Singapore 238884	
Website	www.supernature.com.sg	




매장 명	The Organic Grocer	
TEL	+65 8125 4077	
Add	39 Eng Kong Terrace, Singapore 599012	
Website	www.theorganicgrocer.com	

매장 명	Zenxin Agri-Organic Food	
TEL	+ 65 6778 7369	
Add	Blk14 Wholesale Centre Suite 01-25, Singapore 110014	
Website	www.zenxin.com.my	

매장 명	Sunny Choice	
TEL	+65 6272 3138	
Add	Blk 125 Bukit Merah Lane 1 Suite 01-158, Singapore 150125	
Website	www.sunnychoice.com.sg	

매장 명	Livingreens	
TEL	+65 6396 5523	
Add	325 Beach Road Singapore 199559	
Website	www.livingreens.com.sg	

매장 명	New Century Organic	
TEL	+65 6565 9858	
Add	428 Jurong West Ave 1, Singapore 640428	
Website	www.newcenturyorganic.com	

출처 : Organic Information Service(www.organicfacts.net), 각 매장 홈페이지, 싱가포르 현지 뉴스 및 블로그 정보 취합

# III

## 경쟁제품 현황


1. 싱가포르 방문매장 정보
2. 싱가포르 아이스크림 경쟁제품 가격현황
3. 싱가포르 아이스크림 매장 담당자 인터뷰
4. 싱가포르 아이스크림 경쟁제품 현황 조사결과

1. PRODUCT INFORMATION - 싱가포르 방문매장 정보

SHOP #1. Cold Storage

<p>이미지</p>	 <p style="text-align: center;">&lt; 매장 전경 &gt;</p>
<p>이미지</p>	 <p style="text-align: center;">&lt; 매장 내 아이스크림 판매대 전경 &gt;</p>
<p>Contact Point</p>	<p>Tel : +65 6468 5566</p> <p>Add : 211 Holland Ave. #01,02,03,04,05 Holland Shopping Centre Singapore 278967</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Cold Storage 본사의 MD가 제품을 소싱하여 전국의 매장에 제품을 유통시키고 있어, 특정 지역이 아닌 본사 식품 MD의 접촉을 요함</li> </ul>
<p>규모</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 싱가포르 하이퍼마켓 시장 내 점유율 2위, 연매출액 1,246백만 달러(2014년 기준)</li> <li>- 전국 48개의 체인점을 보유하고 있음</li> </ul>
<p>업체 개요</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 식품을 비롯해서 가정용품, 아기용품 등 여러 가지 제품을 폭넓게 판매하는 대형 셀프서비스 하이퍼마켓 체인. 24시간 운영하며 샐러드 바 운영으로 타 매장에 비해 차별화</li> <li>- 본 유통업체의 고객층은 점포별로 다소 차이는 보이긴 하지만, 중상위 소득층 이상이 중심</li> <li>- 온라인 쇼핑몰을 운영중에 있으며, 수입 가공식품 프로모션이 자주 개최되고 있음</li> <li>- 한국산 아이스크림은 대표적으로 봉어싸만고가 구비되어 있었으며, 유기농 아이스크림은 한 종류로 구비됨. 타 아시아 국가들의 제품들의 경우 다양한 맛을 내는 아이스크림들이 구비되어 있음</li> </ul>
<p>인터뷰 내역</p>	<p>“본 매장 내 유기농 아이스크림의 수요는 그렇게 크지 않으며, 싱가포르 소비자들은 아직까지 유기농이라는 장점보다는 브랜드나 생산국을 더 중요시 하는 편입니다.”</p> <p style="text-align: right;">Lur Zahidah (Cold Storage 매니저)</p>

SHOP #2. Giant



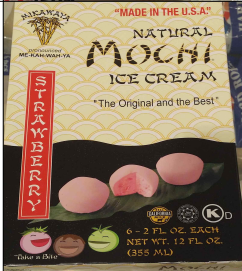


<p>이미지</p>	 <p style="text-align: center;">&lt; 매장 전경 &gt;</p>
<p>이미지</p>	 <p style="text-align: center;">&lt; 매장 내 아이스크림 판매대 전경 &gt;</p>
<p>Contact Point</p>	<p>Tel : +65 6377 6870</p> <p>Add : 1 Harbourfront Walk, Vivocity, VivoCity, Singapore 098585</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Cold Storage 본사의 MD가 제품을 소싱하여 전국의 매장에 제품을 유통시키고 있어, 특정 지역이 아닌 본사 식품 MD의 접촉을 요함</li> </ul>
<p>규모</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 주로 대형 복합 쇼핑몰 내에 위치해 중산층 고객을 대상으로 다양한 가격대의 제품을 엄선하여 판매</li> <li>- 공격적 매장 확대로 현재 싱가포르 내에 63개의 매장 보유</li> </ul>
<p>업체 개요</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- 다양한 신선 및 가공식품을 취급하고 있으며, 프리미엄 고품질의 제품을 주로 다룸</li> <li>- 상류 및 중상류층 고객의 방문이 잦으며, 중저가대의 제품을 판매하고 있음</li> <li>- 회원카드 및 신용카드와 연계한 마일리지 적립, 배달 서비스를 통한 정기적인 고객관리를 하고 있으며, 정기적인 할인 행사 및 와인 페어 등의 행사를 개최하여 집객을 유도함</li> <li>- 재고관리는 10~15일 주기로 이루어지고 있음</li> </ul>
<p>인터뷰 내역</p>	<p>“본 매장에서는 유기농 아이스크림이 판매되고 있지 않으며, 전반적인 인식 또한 낮은 상태이다. 그렇지만 비 유기농 상품 중 하켄다즈社의 인기는 높은 편이라 말할 수 있다.”</p> <p style="text-align: right;">Giant 판매 담당자 Chris Tan</p>

2. PRODUCT INFORMATION - 싱가포르 아이스크림 경쟁제품 가격현황

싱가포르 Cold Storage 가격 현황(2015년 6월 18일 기준)

제품명	제조사	제조국	재료	중량	가격 (단위당 가격)	이미지
<b>Ice Cream</b>						
Green & Black's White Chocolate & Raspberry Organic Ice Cream	Green & Black's Ltd.	미국	Organic Whole Milk, Organic Whipping Cream (21%), Organic Raspberry Ripple (15%), (Organic Raspberries (8%)), and others	500mL	8.10 싱가포르 달러 (1mL당 0.016 싱가포르 달러)	
Magnum Black Espresso	Unilever Singapore	영국-네덜란드계 (현지 제조, 판매 중)	Vanilla flavour ice cream, coffee sauce (6%), coated in dark chocolate (26%) and others	246g	10.90 싱가포르 달러 (1g당 0.044 싱가포르 달러)	
Blueberries and Cream	Haagen Dazs	스위스	Concentrated Blueberry Puree(7%), Blueberry Puree Mix(6%), Sugar and others	398g	14.45 싱가포르 달러 (1g당 0.036 싱가포르 달러)	

4) 2015년 6월 18일 기준 1 싱가포르 달러 = 829.77원

Chunky Monkey	Ben and jerry home made Inc.	미국	Banana Ice Cream with chocolate Chunks (7.9%), and Walnuts (3%), Concentrated Slam milk and others	458mL	13.90 싱가포르 달러 (1mL당 0.030 싱가포르 달러)	
Bungasamanko	Bingrae (빙그레)	한국	Red Bean Syrup 31%, Water, Fish Shape Snack (Corn powder, flour, etc), Sugar and others	150mL	11.40 싱가포르 달러 (1mL당 0.076 싱가포르 달러)	
Natural Mochi Ice Cream - Strawberry	Mikawaya	미국	Cream, Water, Sugar, Strawberry Sauce, Corn Syrup, Nonfat Dry Milk and others	355mL	12.95 싱가포르 달러 (1mL당 0.036 싱가포르 달러)	
Solero Split	Unilever Thai holding	영국-네덜란드계 (태국 제조)	Sugar, Palm oil, Milk Solids, Glucose Syrup, Citric Acid and others	6개입	6.50 싱가포르 달러 (개당 1.08 싱가포르 달러)	
Potong Durian	F&N Creameries	말레이시아 (싱가포르 제조)	Durian Puree, Palm Kernel Oil, Emulsifiers (Soy Sauce), Milk Powders and others	6개 (60mL)	4.75 싱가포르 달러 (개당 0.79 싱가포르 달러)	

5) 2015년 6월 18일 기준 1 싱가포르 달러 = 829.77원

싱가포르 Giant 가격 현황(2015년 6월 19일 기준)

제품명	제조사	제조국	재료	중량	가격 (단위당 가격)	이미지
<b>Ice Cream</b>						
Red Bean & Condensed Milk	Chia Tai Consumer Product	태국	Milk Powder, Red Bean, Coconut oil, Condensed Milk, Guar Gum, and others	(100mL) 4개입	4.95 싱가포르 달러 (개당 1.23 싱가포르 달러)	
Cornetto Mini	PT Unilever Indonesia Tbk,	인도네시아	Butter Vanilla Flavor, Caramel Syrup, Topping Nut, Cashew Nuts and others	336mL	5.25 싱가포르 달러 (1mL당 0.15 싱가포르 달러)	
London Dairy	London Dairy	영국	Ice cream(48%), Chocolate Coating(39%), Cacao Butter, Coffee Sauce(8%), Roasted Hazelnut(5%) and others	480mL	14.35 싱가포르 달러 (1mL당 0.02 싱가포르 달러)	
Royal Raisin	Chomthana Co. Ltd	태국	Vegetable Oil, Whey Powder, Raisin, Fructose syrup, Sugar and others	250g	3.90 싱가포르 달러 (1g당 0.015 싱가포르 달러)	
Delectable Caramel Pecan	F&N United Limited	말레이시아	Fresh Cream(From milk), Caramel Ripple, Sweetened Condensed Milk, Sugar, Milk Solids and others	750mL	9.90 싱가포르 달러 (1mL당 0.013 싱가포르 달러)	
QQ Pudding Ice bar	Hua Mei Foods Co.Ltd	홍콩	Skim Milk Powder, Locust Bean Gum, Maltose, Coconut oil and others	350g	7.90 싱가포르 달러 (1mL당 0.022 싱가포르 달러)	

6) 2015년 6월 19일 기준 1 싱가포르 달러 = 831.85원

3. PRODUCT INFORMATION - 싱가포르 아이스크림 매장 담당자 인터뷰

※ Cold Storage 판매 담당자 인터뷰

□ 유기농 아이스크림 제품 판매 추이가 어떠한지

- 당사 매장에서 유기농 아이스크림은 인기 제품이 아닌 것으로 여겨진다. 싱가포르에서는 현재 Healthier Choice Symbol을 대표적으로 하는 건강하고 깨끗한 음식(healthy and clean food)가 트렌드이긴 하지만, 유기농이라는 개념은 아직 싱가포르 내에서는 인지도가 미미한 편이다. 아직까지는 브랜드 인지도와 가격 경쟁력이 중요한 요소로 평가되고 있다. 매장에서는 유기농 아이스크림 제품은 Green&Black's사의 라즈베리 초콜릿 유기농 아이스크림 한 가지만 판매되고 있다.

□ 한국산 아이스크림 제품이 판매되고 있는지, 인기가 있는지

- 한국산 아이스크림 중에서는 봉어싸만코가 가장 많이 판매되고 있으며, 괄목할 만한 매출 증감보다는 꾸준한 판매율을 보이고 있다. 한국산 유기농 아이스크림은 판매되고 있지 않으며, 타 국산 아이스크림과 비슷한 가격으로 판매되고 있다.

※ Giant 판매 담당자 인터뷰

□ 유기농 아이스크림 제품 판매 추이가 어떠한지

- 당사 매장에서 유기농 아이스크림은 현재 판매되고 있지 않다. 현재 매장 내에서는 하겐다즈사의 제품이 가장 인기가 있으며, 싱가포르가 적도 가까이에 위치하고 있는 나라인 만큼 여름에 특히 기온이 높아 최근 소비자들의 아이스크림 수요가 증가하고 있는 추세이다. 유기농에 대해 잘 알고 있지 않으며, 싱가포르 아이스크림 시장에서는 브랜드 네임과 제조국이 중요 요소로 여겨진다.

□ 한국산 아이스크림 제품이 판매되고 있는지, 인기가 있는지

- 당사 매장에서 한국산 아이스크림은 많은 인기가 있는 편은 아니다. 타 국산 아이스크림과 거의 동일한 가격에 판매되고 있다. 아시아 제품들의 경우 모찌, 푸딩 아이스크림 등 다양한 맛을 내는 아이스크림들을 주로 취급하고 있다.

#### 4. PRODUCT INFORMATION - 싱가포르 경쟁제품 현황 조사결과

##### ※ Summary

- 싱가포르의 주요 소매체인인 Cold Storage와 Giant를 방문하여 조사한 결과, 유기농 아이스크림 제품은 Green&Black's社의 라즈베리 초콜릿 유기농 아이스크림 한 가지만 판매되고 있음. 한국산 아이스크림이 판매되고 있었지만, 한국산 유기농 아이스크림 제품은 없는 것으로 파악됨
- 현지에서 아이스크림 제품은 중량에 따라 S\$ 5 ~ S\$ 15 싱가포르 달러로 다양한 가격대로 판매되고 있으며, 유기농 아이스크림 제품은 8 달러 정도의 가격대로 판매되고 있는 것으로 파악
- 싱가포르 시장에서 아직 유기농에 대한 개념이 미미한 것으로 알려졌으며, 브랜드 네임과 가격 경쟁력이 가장 주요한 요소로 여겨짐

# IV

## 유통구조

1. 싱가포르 아이스크림 유통구조 및 현황
2. 싱가포르 소매용 아이스크림 주요 유통업체

1. DISTRIBUTION INFORMATION - 싱가포르 아이스크림 유통구조 및 현황

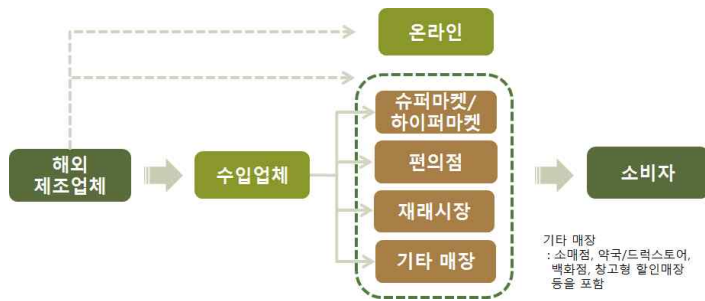
“싱가포르 유통 채널은 단순한 구조”

- 싱가포르는 국토가 여타 동남아 국가들에 비해 작은 규모이므로 중간 도매상이 없는 경우가 대부분이며, 수입자-소매상-소비자의 비교적 단순한 단계로 이루어짐
- 싱가포르인의 삶이 바빠짐에 따라 최근 온라인 쇼핑 역시 증가하는 추세이며, 슈퍼마켓, 하이퍼마켓 등 현대적인 유통 채널이 전체 유통 규모의 약 60%를 차지하고 있음
- 개인 소규모 상점과 재래시장인 Wet Market 등이 나머지 40%를 차지함
- 재래시장은 싱가포르 정부가 공급하는 공공주택인 HDB 아파트 주변을 중심으로 형성됨. 해당 HDB 아파트에는 국민의 약 80%가 거주하는 것으로 추정됨
- 편의점 유통 같은 경우, 주로 7-eleven, Gheers, Fairprice Xpress를 들 수 있는데 이를 통한 식품 유통 비중은 미미한 수준임

KEY INFO

싱가포르인들의 삶이 고도화됨에 따라 슈퍼마켓 하이퍼마켓과 같은 현대 유통채널이 재래 유통채널을 잠식하고 있으며 현재 전체 유통 규모의 약 60% 차지

< 싱가포르 아이스크림 유통구조 >



출처 : 인터뷰 및 문헌조사 결과를 토대로 조사자 작성

KEY INFO

싱가포르 슈퍼마켓 특징

- 상품 아이템 수 多
- 식품, 의류, 가전용품 등 취급품목이 많아 원스톱 쇼핑의 편리성을 제공
- 고객 계층에 따른 점포 형태 다양화
- 많은 체인점을 바탕으로 접근성 강화

< 싱가포르 업종별 주요 소매기업 (소매체인 브랜드명) >

구분	현지기업	외자계 기업
하이퍼마켓	-	· Giant
슈퍼마켓	· Fairprice · Cold Storage · Four Seasons Gourmet Market · Jasons Market Place	· Lion (SuperIndo) · Meidi-ya · Mustafa · Sheng Siong · Isetan
편의점, 미니마켓 (100㎡ 이하 소형점포)	· NTUC Fairprice · Fair Price Xpress	· 7 Eleven · Cheers

출처: 자체조사 종합

- 싱가포르 내 대표적인 슈퍼마켓인 Cold Storage, Fairprice는 대규모 체인을 보유하고 있으며 보편적으로 분포되어 있음
- 특히 1위 유통업체인 Fairprice의 경우 고객층에 따라 점포형태를 다양하게 하여 연매출을 높임
- 채널 중 슈퍼마켓의 고객층은 점포별로 다소 차이가 있지만, 중상위 소득층 이상이 중심이 되고 있음. 특히 Cold Storage는 고급 수입식품을 다수 취급함

INTERVIEW

“싱가포르의 대형 슈퍼마켓에서는 유기농 아이스크림이 거의 납품되고 있지 않지만, Cold Storage와 Fair Price에서는 유기농 아이스크림이 한 종류씩 공급되고 있다.”

Fair Price 구매 담당자 Ms. Nezil과의 인터뷰 중

< 싱가포르 하이퍼마켓 전경 >



출처 : 매장별 홈페이지

2. DISTRIBUTION INFORMATION - 싱가포르 소매용 아이스크림 유통채널별 점유율

“싱가포르 유통매장 내 슈퍼/하이퍼마켓 강세”

KEY INFO

데이터모니터의 구분기준에 따르면, 유제품 아이스크림은 수제 (Artisanal)/즉석 (Impulse)/소매용 (Take Home)으로 구분됨. 이에 의뢰사의 유가농 아이스크림 제품과 가장 유사한 소매용 아이스크림의 통계치를 제시하여 분석하고자 함

- 글로벌 리서치 기관인 데이터모니터에 따르면, 2014년 싱가포르 소매용 아이스크림 시장에서 가장 높은 점유율을 차지하고 있는 유통채널은 61.22%를 차지한 슈퍼마켓/하이퍼마켓으로 파악됨
- 싱가포르의 소매용 아이스크림 (Take Home Ice Cream)을 유통하는 채널은 다양하게 나타났으나, 슈퍼마켓/하이퍼마켓을 포함한 편의점, 전문·독립 소매점이 차지하는 비중이 크게 나타남
- 슈퍼마켓/하이퍼마켓과 편의점의 점유율은 2011년 이래 소폭씩 증가하고 있는 추세를 보이며, 기타 채널의 경우 역시 소폭 감소하는 양상을 보임

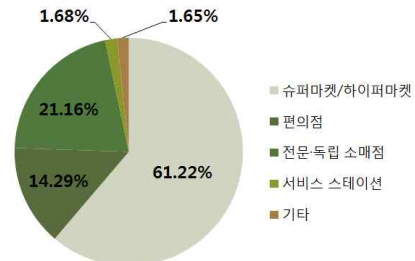
< 싱가포르 소매용 아이스크림 유통채널별 점유율 >

(단위 : %)

유통채널	2011	2012	2013	2014
슈퍼마켓/하이퍼마켓	60.83	60.96	61.09	61.22
편의점	14.20	14.23	14.26	14.29
전문 소매점	11.07	10.90	10.74	10.58
독립 소매점	10.63	10.61	10.60	10.58
서비스 스테이션	1.68	1.68	1.68	1.68
기타	0.61	0.62	0.63	0.64
약국/드럭스토어	0.45	0.46	0.47	0.47
백화점(면세 포함)	0.39	0.39	0.38	0.38
창고형 할인매장	0.15	0.15	0.15	0.15

출처 : Data Monitor(www.datamonitor.com)

< 2014년 싱가포르 소매용 아이스크림 유통채널별 점유율 그래프 >



출처 : Data Monitor(www.datamonitor.com)

□ 싱가포르 5대 유통업체에는 NTUC Fairprice, Cold Storage, Sheng Siong, Giant, Carrfour가 존재함

- NTUC Fairprice와 Cold Storage는 2000년 초반부터 경쟁사 인수 합병, 소형 슈퍼 인수 등을 통해 매장을 확대하고 있으며 해당 과정 중 온라인 주문, 배달제, PB 상품 확대 등이 실시되고 있음

- Meidi-Ya는 2008년부터 온라인 주문, 배달을 실시하였으며 Sheng Siong 또한 이에 질세라 전산 구매 시스템을 연구 중에 있음

< 싱가포르 대형 유통업체 식품 납품 업체 현황 >

업체명	납품 업체
NTUC Fairprice	Naspac Marketing, Sing Long Foodstuff, Champ Fungi
Cold Storage	Naspac, Sing Long, Jurong, KMG Enterprise, Sing Long Foodstuff, Champ Fungi
Sheng Siong	Naspac, Sing Long, Ban Chonn
Giant	Naspac, Sing Long, Champ Fungi
Carrefour	Naspac, Sing Long, KMG Enterprise, Sing Long Foodstuff, Champ Fungi

□ 싱가포르 내 한국 식품 주요 수입업체 및 한인 슈퍼는 아래와 같음

< 싱가포르 한국식품 수입업체 및 한인 슈퍼 현황 >

수입업체	한인슈퍼	
KMG Enterprise	Dae Dong Enterprise (에스마트)	Seoul Plaza Trading (한국종합구판장)
Naspan Marketing	Koreana (코리아나유통)	Shine Korea (샤인 코리아)
Sing Long Foodstuff	Lotte Mart (롯데마트)	SK Retail (싱가폴할인마트)
Sincere Fods	Seoul Mart (서울슈퍼)	Sol Mart (솔마트)
Ban Choon		

- 한인 슈퍼는 자체 판매를 위해서만 수입하고, 수입업체는 대부분 대형 유통업체 납품에 주력하고 있음



# 통관검역

1. 싱가포르 식품 수입통관 절차
2. 싱가포르 아이스크림 검역 정보
3. 싱가포르 아이스크림 수입통관 제출서류

※ 싱가포르의 경우, 통관거부 사례를 공개하고 있지 않아 해당 정보는 제외하였음

## 1. TRADING INFORMATION - 싱가포르 식품 수입통관 절차

### □ 싱가포르 수입통관 절차



**KEY INFO**

**싱가포르 수입 통관**

통관경비는 관세가 없는 품목의 경우 GST (CIF 가격의 7%) 외에 기타 통관 수수료 약 S\$ 50 (건당) 으로 예상할 수 있음

서류준비	
소요기간	1일
소요금액	100USD
통관수속	
소요기간	1일
소요금액	50USD
항만, 터미널 처리	
소요기간	1일
소요금액	150USD
내륙운송	
소요기간	1일
소요금액	140USD

출처 : Doing Business

<b>00</b> 수출 전 절차	· B2B 마켓플레이스, 전시회, 무역관련 기관을 통한 바이어 발굴 활동 및 계약 진행 · 수출통관(기업이 직접 하거나 관세사가 대행) 및 운송
<b>01</b> 수출입업자 등록	· 수입국 관세청 내 수출입업자 등록 · 농식품 검역청(AVA)에 수입업자 등록 (허가종류 : 육류 및 어류, 과일 및 채소, 가공식품)
<b>02</b> 수입 및 납세 신고	· 수입 및 납세 신고 (수입업자 혹은 통관업자) · 수입신고는 싱가포르 도착(보세구역 외의 장소에 반입) 후 24시간 이내에 신청해야 함
<b>03</b> 세금 납부	· 부가세 및 관세 납부
<b>04</b> 신고 통보	· 관세청에서 농식품 검역청(AVA)으로 수입신고 내용 통보
<b>05</b> 검사여부 결정	· AVA의 수입식품 검사여부 결정 (면제, 표본 및 전체에 대한 검사 진행)
<b>06</b> 통관	· 통관 또는 반송 및 폐기처분

출처 : 싱가포르 관세청 (www.customs.gov.sg)

□ 수입신고는 전자시스템인 TradeNet을 이용해 온라인으로 가능하며 컨테이너 화물과 비 컨테이너 화물로 신고가 나뉘어져 진행되고 제출 서류는 아래와 같음

### < 싱가포르 통관 서류 >

- 상업송장(Commercial Invoice)
- 선하증권(또는 항공화물운송장)
- 포장 명세서
- 운임 명세서
- 원산지증명서
- 가공식품 수입허가서 (CCP)
- 우수건강기능식품제조 및 품질관리 기준 인증서
- 식품안전관리인증기준 인증서 (HACCP)
- 수출검역증명서

출처 : 싱가포르 관세청 (www.customs.gov.sg)



## 2. TRADING INFORMATION - 싱가포르 아이스크림 검역 정보

### KEY INFO

#### AVA에서 검역 담당

수입업자 등록 후 AVA에서 1차 검역 및 성분 분석 수행. 승인 처리는 약 3일 소요되며 신청비용은 없음

### INTERVIEW

"유기농 아이스크림은 가공 식품으로 분류된다. 싱가포르에 가공식품을 수입하는 모든 수입상은 싱가포르에 등록하여야 하며, 'AVA의 가공 식품 수입 등록' 과정을 따라야 한다."

- Mr. Wong Ci Kai  
(AVA 통관 검역 담당자)

#### □ 싱가포르 검역 정보

##### < 싱가포르 검역 정보 >

담당처	· 싱가포르 농식품 검역청(AVA)
신청 방법	· 싱가포르 경제진흥청 내 온라인 비즈니스 면허 서비스(OBLS)를 통해 전산 접수 가능 · 승인 처리까지 약 3일 소요
신청비용	· 없음
기준	· 식품안전관리인증기준(HACCP)과 Codex의 국제 표준
검역	· 검역 탈락 시 해당 제품은 수입 금지되며 AVA의 감독 하에 폐지되는 것이 원칙임
주의사항	· 구비서류 및 등록 절차 숙지 필수 · 사전 검사 필요 품목에 대해서는 미리 서류작업을 진행해야 함 · 소량(5kg이상, 100 싱가포르 달러 초과)이라도 상업적 수입으로 분류되어 수입허가가 필요함

출처 : AVA (싱가포르 식품 안전청)

□ 싱가포르 수입업자로 등록하고, 수입 전 제품 검사 및 수입허가서를 제출한 후 판매허가를 받거나 혹은 집중검사가 필요한 제품의 경우 모두 AVA에서 1차 검역 및 성분 분석을 수행하게 됨

- 모든 가공 식품들은 AVA와 식품검역처(FCD)에 등록되어야 함

#### □ 싱가포르 유제품 검역 주의사항

- 싱가포르는 유제품 수입이 엄격한 국가로 알려짐. 특히, 구제역이 발생했던 국가의 경우, 별도 서류 및 위생 증명서에 추가 정보를 표기하여야 함

- 아이스크림 등 유제품을 판매 목적으로 수입하는 경우 권한있는 기관에 의해 관리되고 있는 소재지에서 생산된 유제품임을 증명하는 서류를 제출해야 함

- 한국산 제품은 구제역 발병 국가로 지정되어 있어 유제품 가공 시 하기 중 한 가지 절차를 거친 성분임을 증명하는 위생증명서 제출 요구

### KEY INFO

싱가포르 AVA에서 요청하는 멸균 과정 관련 규제를 숙지하여 제품 가공 과정에서 차질이 없도록 주의가 요구됨

#### < 싱가포르 아이스크림 관련 위생증명서 종류 (택 1) >

- UHT (Ultra-High temperature)  
: 최저 온도 132°C에서 1초간 멸균 과정
- HTST (High Temperature-short time pasteurisation)  
: pH가 7 이하인 경우 최저온도 72°C에서 15초간 멸균
- pH가 7, 또는 이상인 경우 HTST 과정을 2번 실시

출처 : AVA (싱가포르 식품 안전청)

- 아울러, 위생증명서에는 하기의 정보를 기재하여야 함

#### < 싱가포르 아이스크림 위생증명서 필수 기재사항 >


- 아이스크림 제품 상세 정보 (업체명, 제품 특징)
- 내용량 (리터, 그램, 밀리리터 등)
- 제품 생산업자 명 및 부지 식별자
- 제조업체 명 및 주소 또는 가공업체
- 수입업체 명 및 주소 또는 수탁인
- 수출업체 명 및 주소 또는 위탁자
- 수출 국명
- 수입 국명

출처 : AVA (싱가포르 식품 안전청)

**3. TRADING INFORMATION - 싱가포르 아이스크림 수입통관 제출서류**

수입신고서

: 수입한 물품을 신고하기 위한 문서로 수입업자가 작성하여 제출함



Singapore Customs, Procedures & Systems Branch  
55 Newton Road, #07-01, Revenue House  
Singapore 307987  
Contact No.: 6355 2000  
Fax No.: 6355 2156  
Email: customs\_stgc@customs.gov.sg

**IMPORT CERTIFICATE DELIVERY VERIFICATION**

This form may take you 15 minutes to fill in.  
You will need the following information to fill in the form:  
(a) Your company's particulars  
(b) Goods that your company is importing  
(c) Your supplier & end-user's information

**SECTION A APPLICANT'S INFORMATION**

(1) Company Name: \_\_\_\_\_ (2) Unique Entity Number (UEN): \_\_\_\_\_  
(3) Email: \_\_\_\_\_ (4) Tel No.: \_\_\_\_\_  
(5) Address: \_\_\_\_\_ (6) Fax No.: \_\_\_\_\_

**SECTION B EXPORTER'S INFORMATION** | **SECTION C END-USER INFORMATION**

(7) Company Name: \_\_\_\_\_ (8) Company Name: \_\_\_\_\_  
(8) Address: \_\_\_\_\_ (10) Address: \_\_\_\_\_

**SECTION D IMPORT INFORMATION**

(11) Purpose of Import: (a)  For use in Singapore (b)  For re-export to \_\_\_\_\_ (country)

S/N	(12) Description of Goods	(13) HS Code (8 Digits)	(14) Quantity and Unit	(15) Value (S\$)

**SECTION E DECLARATION AND UNDERTAKING**

(16) In support of my application for an Import Certificate (IC), I hereby undertake to:-  
(a) notify Singapore Customs of any changes to the information in the IC;  
(b) import into Singapore the goods described and in the quantity specified above and not to divert, tranship or re-export to another destination; and  
(c) inform the recipients, for goods subsequently disposed of in Singapore, that it may not be exported without the authorisation of Singapore Customs.

I have read and understood all the conditions and undertake to comply with them.

Name: \_\_\_\_\_ Signature: \_\_\_\_\_  
Designation: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

**SECTION F FOR OFFICIAL USE ONLY**

<b>IMPORT CERTIFICATE NO.:</b> ICDW/ _____ / _____	<b>DELIVERY VERIFICATION CERTIFICATE</b> This is to certify that the importer has produced evidence that all the goods specified above have been imported into Singapore. Vessel Name/ Flight No. & Arrival Date: _____ Import Permit & Approval Date: _____
This is to certify that the above declaration was made to the Singapore Customs, and that the importer has undertaken to comply with the conditions of the Import Certificate. This Certificate is valid for <u>1</u> year from the date of issue.	
Date of Issue _____ Official Stamp _____	Date of Issue _____ Official Stamp _____

상업송장(Commercial Invoice)

: 무역거래 시, 계약이행에 대한 사실을 증명하는 문서로 수출업자에게는 대금 청구서로서의 역할을 하기도 함

**COMMERCIAL INVOICE**

Date		Invoice No					
Exporter Address City/State/ZIP Code Country Phone/Fax Contact Person			Consignee Address City/State/ZIP Code Country Phone/Fax Contact Person				
Tax ID No (EIN)	Total Gross Weight	Transportation	Tax ID No (EIN)	Terms of Sale:			
Other	Total # of Pieces	AWB/BL #	Currency				
Commodity Description	HS	Country of Manufacture	Qty	UOM	Unit Price	Total Amount	
These commodities, technologies, or softwares were exported from the United States in accordance with export administration regulations. Diversion contrary to United States law prohibited. We certify that this commercial invoice is true and correct.			Subtotal				
			Freight Cost				
			Insurance Cost				
			Total Invoice Value				
I/we hereby certify that the information on this invoice is true and correct and that the contents of this shipment are as stated above.							
Name		Signature			Date		

<http://freewordtemplates.net/>

선하증권(또는 항공화물운송장)

: 선주가 화주로부터 의뢰받은 운송화물을 적재한 것을 증명하고, 이것을 도착항에서 일정 조건 하에 수하인이나 그 지시인에게 인도할 것을 약정한 유가증권

<b>BILL OF LADING</b> Shipper DUY MINH JOINT STOCK COMPANY NO. 51 GROUP 18 NGHIA DO, CAU GIAY HANOI, VIETNAM PHONE: 084 4 7914557 Consignee (if "To Order" so indicate) TO ORDER		<b>BULKHAUL</b> INTERNATIONAL TANK CONTAINER SERVICES BULKHAUL LIMITED Brignell Road, Riverside Park Industrial Estate Middlesbrough, Cleveland, TS2 1PS Tel: (01642) 230423 Telex: 58480 Fax: (01642) 231608 NOT NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED "TO ORDER"	
Notify Party (No claim shall attach for failure to notify)		Country of Origin	Bill of Lading No
		F/Agent Name & Ref	BHLHPH07007 Shipper's Ref
		<b>COPY</b>	
		<b>B/L SURRENDERED</b>	
Place of Receipt	Port of Lading	AS AGENT FOR INTERNATIONAL TANK CONTAINER SERVICES BULKHAUL LTD. (AS CARRIER)	
	HAI PHONG, VIETNAM		
Vessel	Port of Discharge	Place of Delivery	No of Bills of Lading
SINAR PADANG V.100 S	MELBOURNE, AUSTRALIA	MELBOURNE, AUSTRALIA	THREE (3)
Marks & Numbers	No of Pkgs or Shipping Units	Description of Goods & Pkgs	Net Weight (MTS) / Gross Weight (MTS)
CONTAINER NO.	SEAL NO.	05 X 20' ISOTANK CONTAINERS STC:	
1) BLKU 2501370	1017581/1017582/1017583/ 1017584	ETHYL ALCOHOL 96% MIN.	19.368 / 23.386
2) BLKU 1257839	1017585/1017586/1017587/ 1017588		19.368 / 23.436
3) BLKU 2514280	1017589/1017590/1017619/ 1017620	(120,000 LITRES OF ETHYL ALCOHOL 96% MIN. BE CONTAINED INTO 05 X 20' ISOTANKS)	19.368 / 23.036
4) BLKU 2531353	1020591/1020592/1020593/ 1020594		19.368 / 22.926
5) BLKU 2538810	1020595/1020596/1020597/ 1020598	SHIPPER'S LOAD, STOWAGE AND COUNT	19.368 / 22.936
TOTAL:		TEMPERATURE CONTROL INSTRUCTIONS	96.840 / 115.630
Freight Details, Charges etc: "FREIGHT COLLECT"		Excess Value Declaration: Refer to Clause 6(4) (B) + (C) on reverse side	
Declaration of Hazardous/Dangerous Materials This is to certify that the a/m material is properly described, classified and labelled according to regulations of US-Dept. of Transportation and the Provisions of the IMO International Maritime Dangerous Goods Code as follows: IMO class: DOT 49 CFR Part. 172 Sub - C Class/label: Flashpoint: Certified on behalf of shipper by: Page: Subsidiary risk: UN-Nic: Date:		RECEIVED by the Carrier the Goods as specified above in apparent good order and condition unless otherwise stated, to be transported to such place as agreed, authorised or permitted herein and subject to all the terms and conditions appearing on the front and reverse of this Bill of Lading to which the Merchant agrees by accepting this Bill of Lading, any local privileges and customers Notwithstanding. The particulars given above as stated by the shipper and the weight, measure, quantity, condition, contents and value of the Goods are unknown to the Carrier. In WITNESS whereof (1) original Bill of Lading has been signed if not Otherwise stated above, the same being accomplished the other(s), if any, to be Void. If required by the Carrier one (1) original Bill of Lading must be Surrendered duly endorsed in exchange for the Goods or delivery order. Place and date of issue: HAI PHONG CITY, APRIL 28TH, 2007 Signed on behalf of the Carrier by:  AS AGENT FOR INTERNATIONAL TANK CONTAINER SERVICES BULKHAUL LTD. (AS CARRIER)	
For Delivery of Goods apply to Messrs		SPECIAL REMARKS: (Cargo or temperature control/special handling/cleaning etc.)	
Jurisdiction and Law Clause The contract evidenced by or contained in this bill of lading is governed by the law of England and any claim or dispute arising hereunder or in connection herewith shall be determined by the Courts of England and no other Court			

포장명세서

: 포장 속에 들어있는 상품의 목록을 기술한 서류로 수출업자가 수입업자 앞으로 작성함

**COMBINED COMMERCIAL INVOICE & PACKING LIST**

EXHIBITOR NAME & ADDRESS:	CONSIGNEE: C/O AGILITY FAIRS & EVENTS LOGISTICS PTE LTD 7 TOH TUCK LINK SINGAPORE 596227 TEL: (65) 6483 8668 FAX: (65) 6483 9467 CONTACT: M. M. Ghazal Saad	EXHIBITION: Index Asia 2009 12-14 May VENUE: Singapore Expo  HALL: STAND:												
TEL NO: FAX NO:														
REMARKS: A= CONSUMED B=RETURNED C= SOLD/GIVEN														
CASE No.	DESCRIPTION OF GOODS (IN ENGLISH)	QTY	CIF VALUE (US\$)		DIMENSIONS INCHES			VOLUME (m <sup>3</sup> )	WEIGHT (kg)		HTS	REMARKS*		
			UNIT VALUE	TOTAL VALUE	L	W	H		GROSS	NET		A	B	C
1 of 2	Wooden Crate	1	\$0.00	\$0.00	48	48	48	3.627	200	100				x
	Wide Screen video units Model#838ZA	2	\$1,200.00	\$2,400.00				0.000			8528.12.7201			x
	part: #039593, #038954	4	\$75.00	\$300.00				0.000			8527.90.9590			x
	Aluminum Support Stands for video units	1	\$105.00	\$105.00				0.000			8527.90.9590			x
	Remote control channel selection	2	\$359.00	\$718.00				0.000			8521.10.6000			x
	Auto playback type decks model#7603							0.000						
2 of 2	Grey Anvil Case	1	\$0.00	\$0.00	26	24	36	0.368	100	75				x
	Display Panels w/ Graphics	1	\$500.00	\$500.00				0.000			4911.91.4040			x
TOTAL CIF \$ US				\$ 4,023.00										
The invoiced goods are of												Authorized Signature (To be signed in blue ink): _____		
origin and are intended for display purposes												Print Name: _____		
only at the exhibition site. We Declare that the information given												_____		
is true and correct and represents fair market value for the items described herein												Date: _____		

□ 원산지 증명서


: 수출상품의 원산지를 증명하는 서류로 일반용 원산지 증명서와 특혜관세용 원산지 증명서가 있음

(앞 쪽)

1. Exporter		Reference No.:			
2. Importer		<b>KOREA - SINGAPORE FREE TRADE AGREEMENT PREFERENTIAL TARIFF CERTIFICATE OF ORIGIN</b>			
3. Departure Date:		4. Vessel's Name/Flight No.:			
5. Port of Discharge and Route:					
6. Country of Final Destination:			7. Country of Origin:		
8. Item Number	9. Description of Goods	10. HS No.	11. Marks & Numbers	12. Quantity & Unit	13. Origin Criterion
14. Declaration by the exporter			15. Certification		
<p>The undersigned hereby declares that the above details and statements are correct; that all the goods were produced in _____</p> <p style="text-align: center;">(Country)</p> <p>and that they comply with the origin requirements specified for these goods in the KOREA-SINGAPORE FREE TRADE AGREEMENT for the goods exported to _____</p> <p style="text-align: center;">(Importing Country)</p> <p>Place and Date : Signature of Authorized Signatory</p>			<p>It is hereby certified that the goods originated in the territory of Korea, and comply with the origin requirements specified for those goods in KOREA-SINGAPORE FREE TRADE AGREEMENT</p> <p>Place and Date: Signature and Stamp of Certifying Authority</p>		

□ 가공식품 수입허가서 (CCP)


: 수입물품에 대하여 권한 있는 기관으로부터 해당 물품을 수입할 수 있도록 권한을 부여받은 허가서

	<b>Agri-Food &amp; Veterinary Authority of Singapore</b>  5 Maxwell Road #18-00 Tower Block MND Complex Singapore 069110 Tel: 6325 3016 Fax: 6324 4563
IP10G1148	Please be reminded that the AVA Registration Number is not valid for the import of food products containing meat or seafood. A Licence under the Wholesome Meat and Fish Act is required for the import of food containing meat or seafood.
M/S ROYALIFE INTERNATIONAL SINGAPORE PTE. LTD. 801 FRENCH ROAD # 02- 49 Singapore 200801	
Attn : MR KHOO THIAM HOCK  Dear Sir / Mdm	
<b>ALLOCATION OF AVA REGISTRATION NUMBER TO IMPORTERS OF PROCESSED FOOD AND FOOD APPLIANCES</b>	
I refer to your application for the above AVA Registration Number.	
2. We would like to inform you that your application has been approved.	
3. Your AVA Registration Number is <b>IP10G1148</b> . It is valid for one year till <b>31 JUL 2012</b> . Please be advised that it is mandatory to declare the AVA Registration Number in the Licence Number's Field when you apply for import permits for processed food products.	
4. This letter does NOT grant you automatic approval of the products that you intend to import. Your products will only be allowed for import when they meet the chemical and microbiological standards stipulated in the Singapore food laws. We would like to remind you that as an importer, you are to ensure that all products imported must comply fully with the Sale of Food Act and the Food Regulations. Failure to do so may result in your Registration Number being cancelled or you will be liable to be prosecuted under the Sale of Food Act or its Regulations.	
5. Please note that the Registration Number is subjected to Annual Renewal. A renewal notice will be sent to you before the date of expiry of your Registration Number. On expiry of the Registration Number, importer will not be able to declare import permits of processed food products.	
6. If there are any changes to your organisation's profile or you do not intend to continue the business, please log in to the website : <a href="http://www.business.gov.sg">http://www.business.gov.sg</a> to <b>UPDATE</b> your organisation's profile or to <b>TERMINATE</b> your AVA Registration Number.	
7. For enquiry, you may contact our officers at Tel: 6325 3016, 6325 0783/84 from Mondays to Fridays between 8.00am - 1.00 pm and 2.00 pm - 5.30 pm.	
Yours faithfully,  IMPORT & EXPORT REGULATION DIVISION QUARANTINE & INSPECTION DEPARTMENT AGRI-FOOD AND VETERINARY AUTHORITY (This is a computer-generated letter which requires no signature)	
Note: This letter is <b>NOT</b> to be used in any forms of advertisement.	

□ 위생증명서

: 식품 수출 시 수입국 보건기준에 합치된 것을 수입할 수 있도록 관리하기 위해 수입업자의 요구에 의해 수출국에서 위생검사당국이 발행하여 제공하는 서류

[별지 제2호 서  
식]



**#Osang Health Technology Administration Complex, 167 Osoagsaeagmyeong2-ro, Osoag-eup, Cheoa gwaa-gwa, Chungcheongbuk-do, Korea 363-700 Tel: +82-43-719-2211, Fax: +82-43-719-2200**

Serial No : MFDS FID  
-

**HEALTH CERTIFICATE** MM/DD/YY

TO WHOM IT MAY CONCERN :

MFDS certifies that the following products are manufactured, distributed and fit for human consumption with compliance and supervision under the Food Sanitation Act of the Republic of Korea

Name and address of production establishment :

Country of destination :

Name and address of consignor :

Name and address of consignee :

Remark :

Sincerely Yours,

Director of Foreign Inspection Division  
Agro-Livestock and Fishery Products Safety Bureau  
Ministry of Food and Drug Safety  
Republic of Korea

□ 우수건강기능식품제조 및 품질관리 기준 인증서

: 품질이 보장된 우수한 건강기능식품을 제조 및 공급을 하기 위해 제조소의 구조, 설비를 비롯하여 식품의 원료, 자재 구입, 제조, 포장 등 공정관리 전반에 걸쳐 지켜야 할 사항을 규정한 기준. GMP (Good Manufacturing Practice)라고도 함



**Health Sciences Authority**  
Republic of Singapore  
HEALTH PRODUCTS ACT (CHAPTER 122D)

ORIGINAL CERTIFICATE NO. MCGM1300511

**GOOD MANUFACTURING PRACTICE CERTIFICATE**

A certificate is hereby granted under the Health Products Act to

Urah Transdermal Pie Ltd.

With manufacturing premises at  
51 UBI AVENUE 1 #05-13, #06-13, #07-03, #07-13 PAYA UBI INDUSTRIAL PARK SINGAPORE 408933

With store at  
51 UBI AVENUE 1 #05-13 PAYA UBI INDUSTRIAL PARK SINGAPORE 408933

From the knowledge gained during the audit/conformity assessment performed by the Health Sciences Authority, Singapore from 24 July 2013 to 23 July 2013, it is considered that the manufacturer has maintained an overall acceptable level of compliance with the Health Sciences Authority Good Manufacturing Practice (GMP) Guidelines for Manufacturers of Cosmetic Products which encompasses all the recommendations of the ASEAN Cosmetic Directive in relation to GMP.

Pharmaceutical dosage form(s), active pharmaceutical ingredient(s) or product(s) in respect of which the manufacturer is certified:

See attached.

Manufacturing Process Detail(s):

See attached.

This certificate shall not be reproduced except in full. It remains the property of the Health Sciences Authority and must be returned upon written demand. The authenticity and validity of this certificate may be verified by contacting the certifying Authority stated on this certificate.

This certificate takes effect from 24 July 2013, and unless revoked shall expire on 23 July 2016.

Date of Issue : 27 November 2013  
Fee : \$4000  
Application No : 1339718B

AUDIT & LICENSING DIVISION  
Health Products Regulation Group  
Health Sciences Authority  
150 Cantonment Road  
Cantonment Centre, Blk A, #01-02, Singapore 089762  
Tel: 65-68663510 Fax: 65-64789068

Dr. John Lim  
Re Licensing Authority

82005 1 of 3

☐ 식품안전관리인증기준 인증서 (HACCP)

: 식품 안정성 확보를 위한 관리체계 인증으로 식품 원재료부터 제조, 가공, 보존, 유통, 조리 단계를 거쳐 최종 소비자가 섭취하기까지의 전 단계에서 발생할 우려가 있는 위해요소를 규명하고 관리하는 체계



☐ 수출검역증명서

: 식품품 수출과 관련하여 국가별 기준을 충족하였는지 여부에 대한 증명서로 선적서류에 포함될 수 있음



# VI

## 관세 및 세금

### 1. 싱가포르 유기농 아이스크림 관세 및 세금

### 1. TAX & DUTY INFORMATION - 싱가포르 유기농 아이스크림 관세 및 세금

#### □ 관세 및 기타 세금정보

- 싱가포르는 주류, 담배, 유류, 자동차 등 일부 품목을 제외한 대부분의 제품에 대해 무관세를 적용하고 있는 국가임
- 유기농 아이스크림 또한 아이스크림 & 기타 빙과류로 분류되어 0%의 관세가 적용되고 있음
- 관세가 부과되는 품목은 주류에 한정되어 있으나 한국의 경우 한·싱가포르 FTA 체결에 따라 특혜관세가 적용되므로 이 또한 0%임

#### INTERVIEW

"싱가포르 관세율로 유기농 아이스크림의 HS 코드는 2105.00 이며, 한-싱가포르 FTA에 따라 기본 관세율은 0%이다."

- Ms. Neiling  
(AVA 관세 담당자)

#### < 싱가포르 유기농 아이스크림 관세율 >

형태	HS CODE	기본 관세율
아이스크림 & 기타 빙과류	2105.00	0 %

출처 : 싱가포르 관세청 (www.customs.gov.sg)

- 싱가포르에 수입되는 상품은 모두 관세청이 부과하는 물품 서비스세(GST)를 납부해야 함
- 연간 매출액이 100만 싱가포르 달러를 넘는 사업자는 GST 사업자로 등록하여 과세 대상자가 되며, 해당 과세 대상자가 싱가포르에 공급하는 상품과 서비스, 싱가포르에 수입되는 상품은 모두 과세 대상이 됨
- 물품 서비스세는 1994년 도입되었으며 현재는 싱가포르 관세청(IRAS)에 의해 7%가 부과되고 있음

#### < 싱가포르 기타 세금 >

구분	세율
물품 서비스세 (GST)	7%
소비세	0%

출처 : 주 싱가포르 대사관 (sgp.mofa.go.kr)

- 과세 절차는 아래와 같음

< 싱가포르 물품 서비스세(GST) 과세 절차 >



출처 : 주 싱가포르 대사관 (sgp.mofa.go.kr)

- 유기농 아이스크림에 대한 소비세는 따로 없음
- 소비세는 관세청 소관으로 주류, 담배, 유류, 자동차에 한하여 부과되고 있음

□ 무역협정 정보

- 한 · 싱가포르 FTA는 2006년 발효되었으며 각 국가의 세관 및 상공회의소, 자유 무역 관리원에서 발급받은 원산지 증명서를 통해 세율 혜택을 받을 수 있음
- 원산지 증명서를 비롯한 각종 서류는 수출자의 경우 반드시 5년간 보관해야 하므로 유의하기 바람

< 한 · 싱가포르 FTA 관련 정보 >

의의		아세안 시장의 교두보
추진현황	협상개시	2004년 1월
	서명	2005년 8월
	발효	2006년 3월 2일
원산지 증명서	발급 방식	기관발급
	발급자	싱가포르(세관) 한국(세관, 상공회의소, 자유 무역 관리원)
서류 보관	증명서식	국가별 증명서식
	유효기간	1년
서류 보관	수출자	수출신고 수리일로부터 5년간 자료 보관 의무 有
	생산자	원산지 증빙서류를 작성한 날로부터 5년간 서류 보관 의무 有

출처 : 한국 관세청 (www.customs.go.kr)

# VII

## 인증 및 허가등록

### 1. 싱가포르 아이스크림 허가등록

### 2. 싱가포르 아이스크림 인증 정보



# 1. LICENSE INFORMATION - 싱가포르 아이스크림 허가등록

□ 싱가포르 식품관련 허가 등록

### < 싱가포르 식품관련 허가 등록절차 >



- 싱가포르 식품관련 허가 등록은 수입업자 등록 후 수입 허가 등록 및 판매 제품 등록 순으로 진행됨
- AVA(싱가포르 식품안전청)를 통해 모든 등록이 가능하며, 각각의 절차는 아래와 같음

□ 수입업자 등록

- AVA(싱가포르 식품 안전청)에 수입업체로 등록하기 전 하기와 같은 사항을 사전 준비 하여야 함

### < 싱가포르 수입업자 등록 절차 >

<b>STEP 01</b> 사업자 등록	· 유기농 아이스크림을 싱가포르에 수입하기 위해서는 회계 기업 규제청(ACRA, <a href="http://www.acra.gov.sg">www.acra.gov.sg</a> )에 사업자 등록을 하여야 함
<b>STEP 02</b> UEN 등록	· 사업자 등록 후 발급받은 Unique Entity Number(UEN)을 싱가포르 세관 ( <a href="http://www.customs.gov.sg">www.customs.gov.sg</a> ) 에 등록
<b>STEP 03</b> 지로계좌 등록	· 수출입 및 환적허가 관련 비용 및 면허료, 수수료 지급을 위해 지로처리가 가능한 지로계좌가 개설되어 있어야 하며, 이 역시 AVA에 등록하여야 함
<b>STEP 04</b> 신고서 제출	· 온라인 사업 허가 서비스 (OBLS)에 관련 신고서 제출
<b>STEP 05</b> 면허 발급	· 면허 발급에는 일반적으로 1일 정도 소요되며, 신청비용은 가공식품의 경우는 무료로 등록 가능

출처 : AVA (싱가포르 식품 안전청)

□ 수입 허가 등록

- 수입업자가 싱가포르 수입업자 등록 후 AVA(싱가포르 식품 안전청)에서 규정한 하기의 절차에 따라 수입 허가를 취득하여야 함

### < 싱가포르 수입 허가 등록 절차 >



출처 : AVA (싱가포르 식품 안전청)

□ 판매 제품 등록

- 가공 식품의 경우, AVA(싱가포르 식품 안전청)에서 하기와 같은 서류를 요구할 수 있으니 사전 준비가 장려됨

### < 싱가포르 판매 허가 관련 서류 >

- HACCP 인증 (위해 요소 중점)
- GMP (우수 제조 관리 기준)의 인증 (수입업자 준비)
- 위생 증명서 (해당 제품 관할 수출국 정부 기관 등에서 발급)
- 수출 증명서 (해당 제품 관할 수출국 정부 기관 등에서 발급)
- 공장 라이선스 (수출국 규제 기관에서 발급)

출처 : AVA (싱가포르 식품 안전청)

- 상기 서류들은 온라인으로 제출해야 하며, [ava\\_import&export\\_foodstuff@ava.gov.sg](mailto:ava_import&export_foodstuff@ava.gov.sg) 또는 TradeNet을 통해 제출해야 함
- 차후 AVA(싱가포르 식품 안전청) 내에서 추가 검사 등을 상시 요구할 수 있으므로 원본 서류를 보관하고 있어야 함

## INTERVIEW

"모든 유기농 식품의 수입은 수출국가(한국)의 유기농 인증 서류를 제출해야 한다. 싱가포르 내에서 별도로 유기농 인증 신청은 하지 않아도 된다."

- Mr. Wong Ci Kai  
(AVA 통관 검역 담당자)


## KEY INFO

AVA E-라이선싱은 하기의 웹페이지에서 영문으로 등록 가능함

<https://licence1.business.gov.sg/AVA/authentication/showLogin.action>

## 2. CERTIFICATION INFORMATION - 싱가포르 아이스크림 인증 정보

### 주요 식품인증정보 1

	인증 명	Healthier Choice	<b>내용</b> · 싱가포르 건강 진흥원에 의해 만들어진 인증으로 건강한 식품 구매를 장려하기 위한 목적임
	발행기관	싱가포르 건강 진흥원 HPB (Health Promotion Board)	
건강식품인증	성격	선택	

□ 싱가포르인들의 삶이 현대화됨에 따라 웰빙, 건강식에 대한 수요가 높아지고 있음

- 이에 맞추어 싱가포르 건강진흥원에서는 Healthier Choice Symbol을 개발, 도입함
- 해당 인증을 부착하여 판매하는 식품의 경우 매출이 급증하는 등 싱가포르 식품 시장 내 영향력을 넓혀가고 있음

□ 위 두 마크는 칩 제품과 아이스크림 제품에만 부착됨

- 아이스크림 제품은 1회 제공량 당 250kcal 이하, 지방 100g 당 12g 이하, 트랜스 지방 100g 당 0.5g 이하, 총 당분 100g 당 21g 이하여야 함
- 취득 소요기간은 약 1~2달이며 취득 비용은 무료임

#### < Healthier Choice 인증 획득 절차 >



출처 : 싱가포르 건강 진흥원 (www.hpb.gov.sg)

### 주요 식품인증정보 2

	인증 명	HALAL 싱가포르	<b>내용</b> · 1978년부터 시작된 인증으로 할랄 품질 경영 시스템 (HalMQ)에 초점을 맞추어 발급됨
	발행기관	MUIS 싱가포르 할랄 인증기관	
할랄 인증	성격	선택	

□ 싱가포르 인구 약 540만 명 (2013년 기준) 중 약 15%가 무슬림으로 추정됨

- 이에 따라 할랄 인증을 받은 식품을 찾는 소비자가 늘어나고 있음
- 싱가포르 할랄 인증은 유일한 싱가포르 기관인 MUIS를 통해 취득할 수 있음
- MUIS 할랄 인증은 브루나이, 인도네시아, 말레이시아 등의 주요 이슬람 국가와 걸프 협력회의 국가를 통해 교차 인증을 진행하고 있어 세계적으로 그 권위를 인정받고 있음

□ 인증 등록은 <http://ehalalmuis.gov.sg>을 통해 온라인으로 가능함

- 할랄 인증은 음식 및 식품관련 산업의 종류에 따라 총 7개로 나뉘어져 있으며 절차는 아래와 같음

#### < 할랄 인증 획득 절차 >



출처 : 싱가포르 할랄인증 기관 MUIS (www.muis.gov.sg/)

### INTERVIEW

"현재 Health Promotion Board가 내부 변경 작업을 거치고 있어 신청을 받고 있지 않다. 신청 재개일은 미정이다."

- Health Promotion Board 인증관련 담당자

< 할랄 인증 필요서류 >

- 제품/메뉴 항목 및 원료의 목록
- 할랄 인증, 규격 및 시험 분석 보고서와 생산 원료의 할랄 인증사본
- 무슬림 직원이 승인한 모든 원료의 구매송장 및 배달 주문서
- 할랄팀 구성원의 임명장 또는 공고장
- 할랄팀의 위임사항
- 무슬림 직원과 할랄팀 구성원 한명의 할랄 교육 인증서
- 제품 생산과정 플로우 차트
- HAPs의 목록과 허용한계 및 처방 지침
- 각 HAP에 대한 승인 모니터링 절차 및 기록
- 각 HAP에 대한 승인 시정조치 절차 및 기록
- 내부 감사 보고서
- 할랄 시스템 변화에 대한 기록 (해당시)
- 할랄팀 관리 회의록
- NEA, AVA, HSA 중 해당품목 라이선스
- 무슬림 직원 2명 고용증명서

출처 : 싱가포르 할랄인증 기관 MUIS (www.muis.gov.sg/)

< 할랄 인증 비용 및 소요기간 >

(단위 : 싱가포르 달러, 영업일)

구분	비용	소요기간
등록	일반	110 싱가포르 달러
	익스프레스	190 싱가포르 달러
인증서 발급	150 싱가포르 달러	-

출처 : 싱가포르 할랄인증 기관 MUIS (www.muis.gov.sg/)

- 싱가포르 할랄 인증 획득에 소요되는 비용은 할랄 인증 종류에 따라 250싱가포르 달러에서 1,800싱가포르 달러로 다양함
  - 일반적으로 획득에 2주일 정도 소요되는 일반 등록은 110 싱가포르 달러, 획득에 1주일이 소요되는 익스프레스 등록은 190싱가포르 달러가 비용으로 책정되어 있음
  - 이 외에 인증서 발급 비용으로 150싱가포르 달러가 추가로 소요되는 것으로 파악됨
- 인증 획득 절차 중 실사단 방문하며, 이들의 교통 및 숙박비도 신청업체에서 부담하여야 함
- 사후 관리는 정기점검이 무작위로 실시되며 할랄 인증 소지 시, 재료 변동 사항이 있을 경우 업데이트해야 함
  - 갱신은 인증서 만료 1~3개월 전 미리 신청해야 함



# 라벨링 및 식품첨가물

## 1. 싱가포르 아이스크림 라벨링 정보

## 2. 싱가포르 아이스크림 식품첨가물 정보

**1. LABELING & FOOD ADDITIVE INFORMATION - 싱가포르 아이스크림 라벨링 정보**

□ 싱가포르 라벨링 규정

- 싱가포르에 수입되는 모든 수입식품들은 Sales of Food Act, Chapter 283에 의거, 식품의 기본 정보를 바탕으로 한 라벨링을 요구하며, AVA에서 라벨링 규정을 담당하고 있음
- 검사는 판매시점에 매장 수시 검사를 통해 실시하고 있으며, 이는 라벨링에 대한 책임 소재를 수입업체 및 유통업체에 명확히 두기 위한 조치임
- 라벨링 규정 위반 시 벌금은 초회 5,000싱가포르 달러이며 2회부터는 1만 싱가포르 달러 혹은 3개월 이하의 징역에 처해짐

**< 싱가포르 라벨링 내 기본 표시사항 >**

- 해당 식품 일반 명칭, 제품명 (빙과류, 아이스크림 등의 명칭)
- 식품 첨가물 (산화 방지제, 합성 보존료 등의 명칭)
- 알러지 유발 성분 원재료
- 순중량 (밀리리터 또는 리터) -> 평균중량으로 개정 예정
- 수입 판매회사의 사명, 회사주소 혹은 유통자, 대리인의 성명, 주소
- 원산지 (나라명만 표시. 도시, 마을, 지방명은 허용되지 않음)
- 유통기한 (글자 높이 3mm 이상)
- 영양 성분 표시 (에너지, 단백질, 지방, 탄수화물 포함)

출처 : AVA (싱가포르 식품 안전청)

□ 기본 표시사항 외 추가 및 금지사항을 사전에 확인하여 제품에 맞는 라벨 표기가 이루어져야함

- 비타민 혹은 미네랄이 함유되었다고 선전할 경우에는 해당 함유량을 정확히 기재하여야 함
- 영양가에 대한 선전을 할 경우 (예를 들어 고칼로리, 고단백, 저칼로리, 무설탕 등)에도 정확한 함유량을 기재하여야 함
- 질병 및 질환치료 기능, 건강·신체 기능 향상을 홍보하는 문구는 금지된 표시 사항이므로 주의가 필요함

**INTERVIEW**

"라벨링에 유기농 혹은 이와 유사한 의미를 첨가하고 싶은 경우, CODEX의 국제 표준 규정을 따라야 하며, 수출국의 유기농 인증서가 필요하다."

- Mr. Wong Ci Kai  
(AVA 통관 검역 담당자)

**< 싱가포르 라벨링 표시사항 상세 >**

항목	설명
1	<b>표기 언어</b> 영어
2	<b>글자 크기</b> 식품 명, 구성성분, 순중량 및 tartrazine 함유량은 글자 최소 높이가 1.5mm여야 하며 바탕이 짙을 때는 짙은 색, 바탕이 짙을 때는 옅은 색 글자로 인쇄되어야 함
3	<b>제품명 또는 설명</b> 식품의 일반 명칭으로 실제 제품이 무엇인지 알 수 있어야 함 식품의 성질과 관계없는 상표 및 브랜드를 사용할 경우, 식품의 일반 명칭이 별도로 표시되어야 함
4	<b>구성 성분</b> 제품을 구성하는 모든 재료가 기록되어야 함 가급적이면 각각의 함유량을 표시하고 함유량이 많은 성분부터 순차적으로 기록하는 것이 좋음
5	<b>순 중량</b> 음료를 제외한 모든 식품은 순 중량이 표시되어야 함
6	<b>제조사, 수입자, 포장자 또는 유통자의 상호 및 주소</b> 싱가포르 내 수입자, 유통자, 대리점 등은 상호 및 주소, 전화번호가 기재되어 있어야 함
7	<b>원산지</b> 수입식품은 원산지가 표시되어야 하며 국가명으로 표시함 (도시, 지역명 불가)
8	<b>포장일자, 유통기한</b> Use By, Sell By, Expiry By, Best Before 등으로 반드시 유통기한을 표시하여야 하며 글자 높이는 3mm 이상이어야 함
9	<b>표시 위치</b> '쉽게 보여야 한다' 라는 규정 이외에 별다른 규정 없음

출처 : AVA (싱가포르 식품 안전청)

**KEY INFO**

저온저장을 필요로 하는 식품류

아이스크림과 같이 저온 저장을 필요로 하는 식품의 경우에는 반드시 유통기한 / 유효기간이 표시되어야 함

**< 유기농 아이스크림 라벨 예시 >**



출처 : 싱가포르 현지 촬영, 2015년 6월 18일

2. LABELING & FOOD ADDITIVE INFORMATION - 싱가포르 아이스크림 식품첨가물 정보

□ 식품 가공에 들어간 모든 성분들은 중량을 기준으로 배열되어야 함

- 유기농 아이스크림을 비롯, 용기 포장에 넣어진 가공 식품에 대해서는 원칙적으로 모든 식품 첨가물의 명칭이 기재되어야 함

< 싱가포르 내 허가된 식품첨가제 리스트 >

항목	내용	허용 수치
anti-caking agent	calcium, phosphate, manesium 등	건조 상태에서 2% 이하
anti-foaming agent	dimethyl polysiloxane 등	10ppm 이하
anti-oxidant	ascorbic acid, tocopherol 등	사용내역 표시
artificial sweetening	saccharin, sucralose 등	사용내역 표시
chemical presevative	salt, vinegar 등	제한 없음
	sulphur dioxide, benzoic acid 등	사용내역 표시
colouring	fifth schedule에 허용된 것만 사용	
emulsifier/stabilizer	ester, sucrose acetate	100ppm 이하
flavoring agent	제한품목 이외에는 허용	
flavor enhancer	ethyl maltol, locysteine 등	500ppm 이하
gaseous packaging agents	carbon dioxide, nitrogen, helium 만 허용	

출처 : 싱가포르 건강 증진 위원회 (www.hpb.gov.sg)

- 유제품 아이스크림의 경우, 순 중량 내 유지방 10% 미만, 무지방 우유 고형분은 7.5%미만 함유되어 있어야 함. 한편, 일반 아이스크림의 경우에는 지방 5% 미만, 무지방 우유 고형분이 7.5% 미만 함유되어 있어야 함
- 자세한 식품 첨가물 검색은 하기에서 영어로 검색 가능함

[https://www.hpb.gov.sg/HOPPortal/content/conn/HOPUCM/path/Contribution%20Folders/uploadedFiles/HPB\\_Online/Educational\\_Materials/NutriLabellingHdBk\(E\)03.pdf](https://www.hpb.gov.sg/HOPPortal/content/conn/HOPUCM/path/Contribution%20Folders/uploadedFiles/HPB_Online/Educational_Materials/NutriLabellingHdBk(E)03.pdf)

KEY INFO

식품 첨가물 규제

유기농 아이스크림의 경우 유제품으로 분류되며, 순 중량 내 유지방 10% 미만, 무지방 우유 고형분 7.5% 미만 함유되어 있어야 함

유지방이 10%일 경우, 유기농 아이스크림 유제품으로 분류되지 않는 것이 원칙이나, 정확한 분류는 싱가포르 건강 증진위원회에 제품 상세 정보를 발송하여 확인해볼 것을 권고함